

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 56 (1969)
Heft: 7: Schulhäuser

Artikel: Abschlussklassenschule, Frauenfeld : Architkten A. Barth & H. Zaugg
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-87360>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

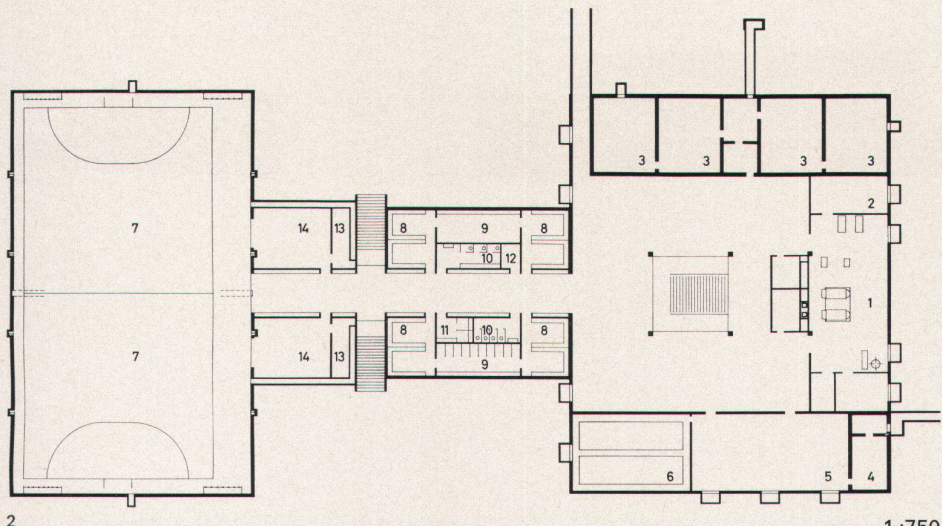
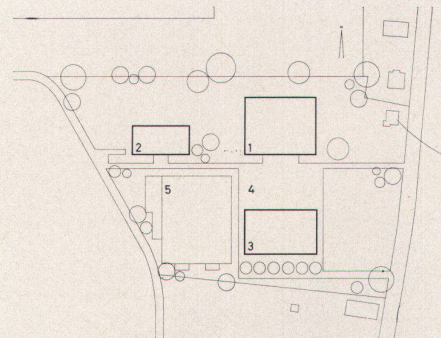
Abschlußklassenschule, Frauenfeld

Architekten: A. Barth & H. Zaugg BSA/SIA,
Schönenwerd
Mitarbeiter: U. Wildi und A. Rusterholz
1967/68

- 1 Schultrakt
- 2 Werkstatt
- 3 Turnhallen
- 4 Pausenplatz
- 5 Trockenplatz

- 1 Corps du bâtiment scolaire
- 2 Atelier
- 3 Salles de gymnastique
- 4 Place de récréation
- 5 Place à sol dur

- 1 School tract
- 2 Workshop
- 3 Gymnasiums
- 4 Recess yard
- 5 Sport area



2

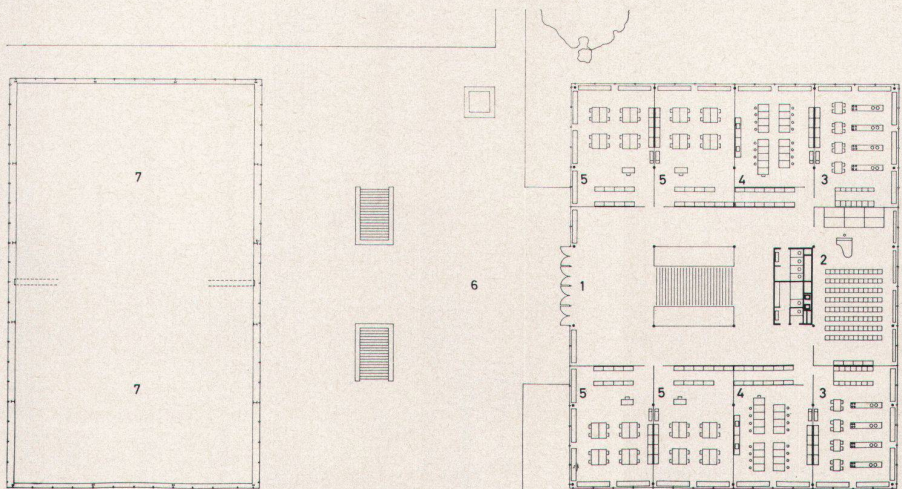
1:750

3, 4
Grundriß Erdgeschoß und Obergeschoß
3, 4
Plans rez-de-chaussée et étage
3, 4
Plan ground floor and upper floor

- 1 Foyer
- 2 Aula
- 3 Schulküche
- 4 Theorie
- 5 Handarbeit
- 6 Pausenplatz
- 7 Turnhalle

- 1 Foyer
- 2 Aula
- 3 Cuisines
- 4 Théorie
- 5 Travaux manuels
- 6 Place de récréation
- 7 Salles de gymnastique

- 1 Foyer
- 2 Auditorium
- 3 School kitchen
- 4 Theory
- 5 Manual crafts
- 6 Recess yard
- 7 Gymnasium



3

1

1

Der Bauplatz der Abschlußklassenschule Frauenfeld liegt am nördlichen Stadtrand und direkt an einer städtischen Sportanlage

1

Le terrain de construction de l'Ecole pour classes terminales de Frauenfeld est situé à la périphérie nord de la ville, directement à côté d'un stade municipal

1

The building site of the Frauenfeld upper school is located on the northern periphery of the town directly adjacent to a municipal sports ground

2

Grundriß Untergeschoß

2

Plan rez-de-chaussée

2

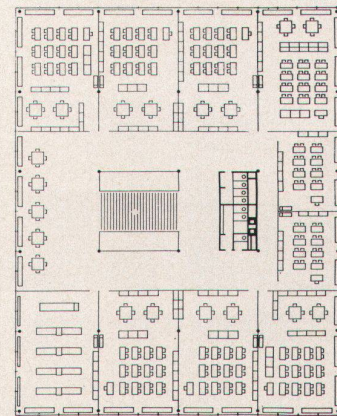
Plan basement

- 1 Heizung
- 2 Abwart
- 3 Luftschutz
- 4 KP
- 5 Material- und Lager-
raum
- 6 Tankraum
- 7 Turnhallen
- 8 Garderobe
- 9 Dusche
- 10 WC
- 11 Lehrerzimmer
- 12 Putzraum
- 13 Ventilation
- 14 Geräteraum

- 1 *Chauffage*
- 2 *Concierge*
- 3 *Abri anti-aérien*
- 4 *Poste de commande*
- 5 *Entrepôt et dépôt matériel*
- 6 *Citerne à mazout*
- 7 *Salles de gymnastique*

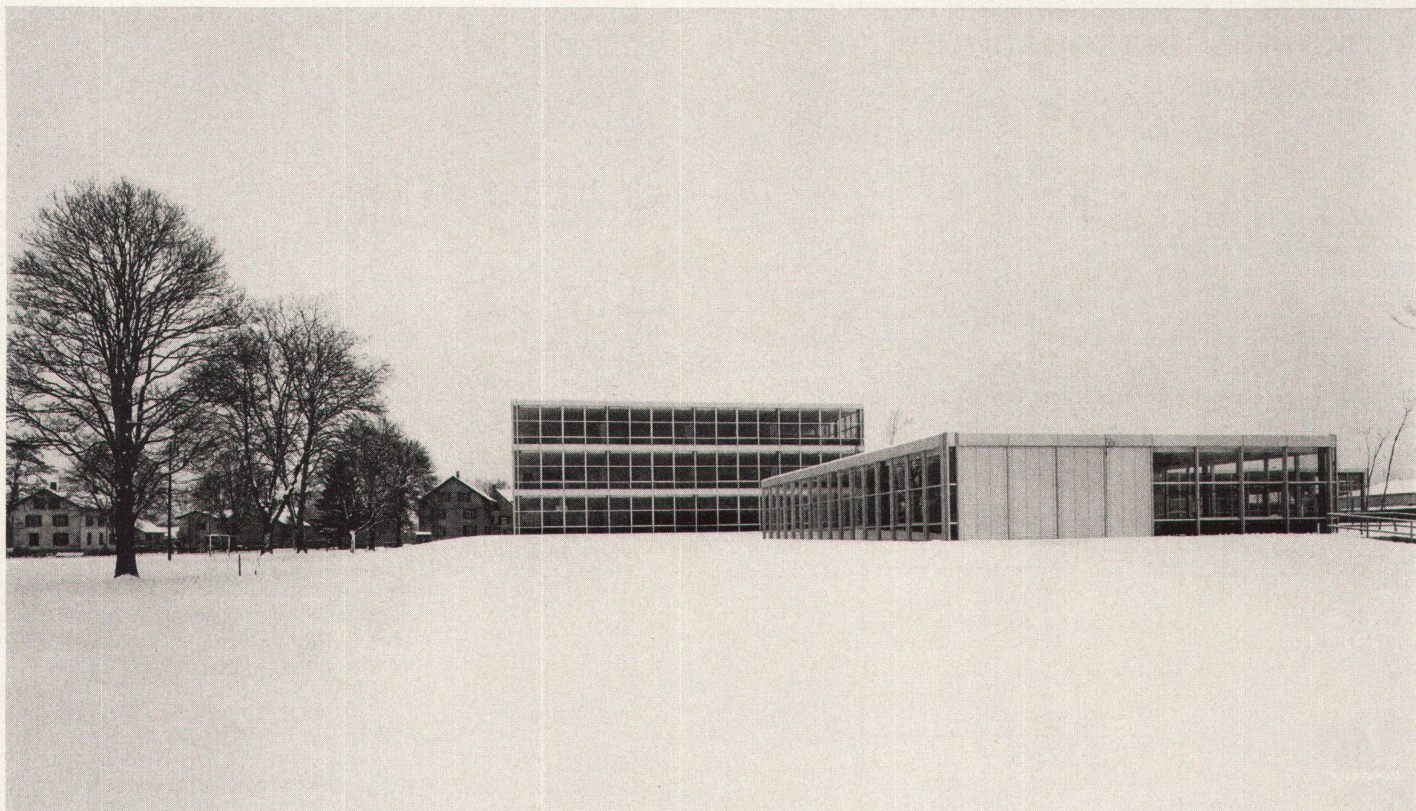
- 8 *Vestiaire*
- 9 *Douches*
- 10 *Toilettes*
- 11 *Salle des professeurs*
- 12 *Nettoyage*
- 13 *Ventilation*
- 14 *Outils*

- 1 Heating
- 2 Caretaker
- 3 Shelter
- 4 Control room
- 5 Materials and storeroom
- 6 Tank room
- 7 Gymnasiums
- 8 Cloakroom
- 9 Shower
- 10 WC
- 11 Staff room
- 12 Cleaning utensils
- 13 Ventilation
- 14 Equipment



4

1:750



5

5 Neben dem Schulhaus befindet sich die Werkstatt
6

Die Abschlußklassenschule faßt die Klassen 7–9 aus den Schulhäusern der ganzen Stadt zusammen. Die Klassen sind auf 24 Schüler reduziert. Mit diesem System werden die oberen Klassen der Volksschule aufgewertet

7 Das Schulgebäude hat ein Stahlskelett mit runden Stahlrohrstützen und Wabenträgern im Raster von 8,40 m

5 *A côté de l'école se trouve l'atelier*
6

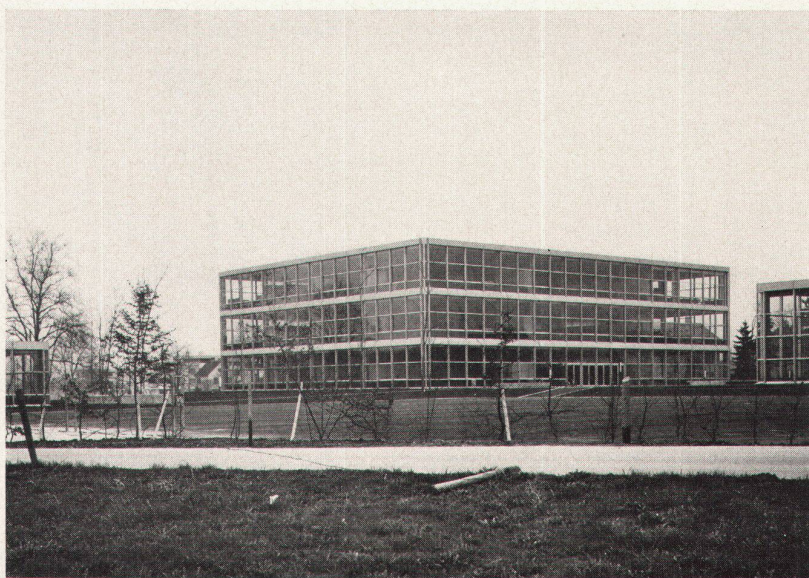
L'école pour classes terminales réunit les classes 7–9 des écoles de toute la ville. Les classes sont limitées à 24 élèves. Ce système permet de revaloriser les classes supérieures du cycle primaire

7 *Le bâtiment de l'école possède un squelette en acier avec des piliers cylindriques en acier et des appuis à structure alvéolaire placés dans une trame de 8,40 m*

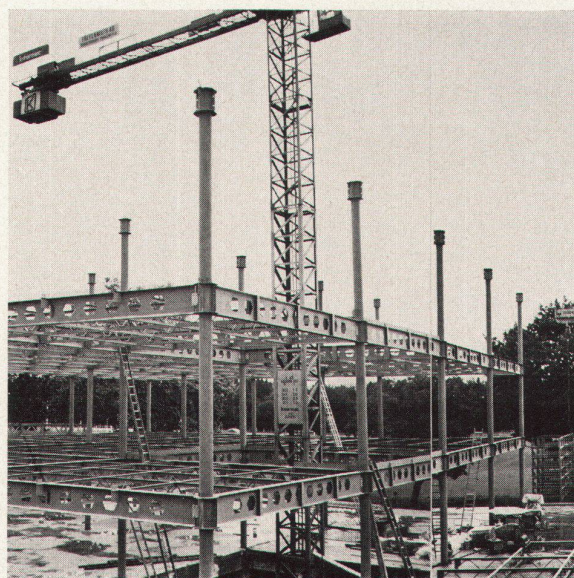
5 The workshop is situated next to the school building
6

The upper school comprises grades 7–9 from the schools of the entire town. The classes are limited to 24 pupils each. This system constitutes an upgrading of the upper levels of the public schools

7 The school building has a steel-skeleton construction with round tubular steel supports and honeycomb girders with a grid of 8.40 m



6

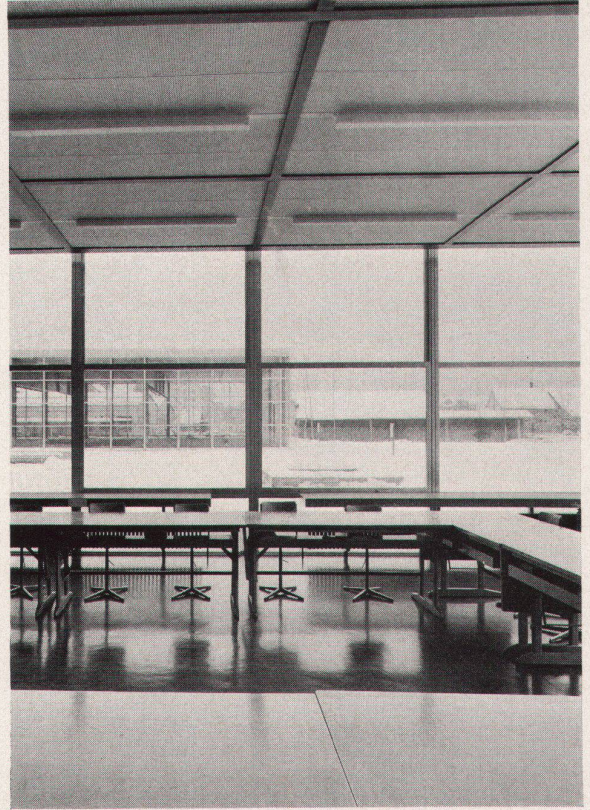


7



8

8, 9
In den großen Unterrichtsräumen kann die Unterrichtsform weitgehend von den Lehrern bestimmt werden. Die Innenwände können in Zukunft leicht neuen Bedingungen angepaßt werden
10
Turnhalle
11
Treppenhalle

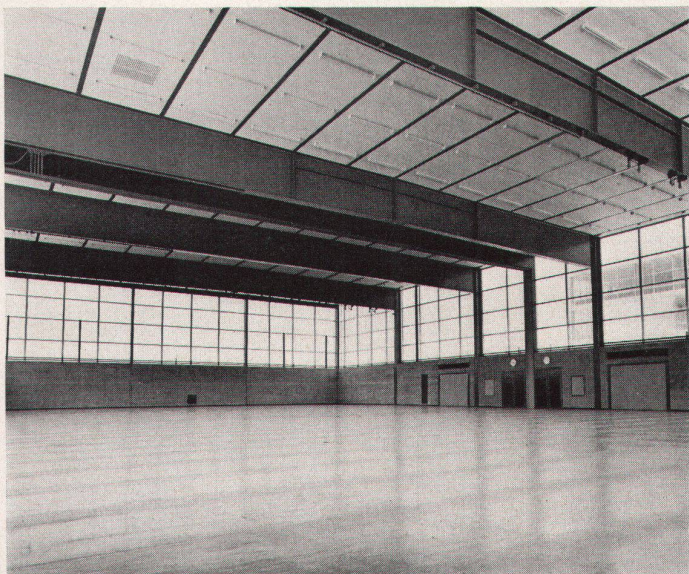


9

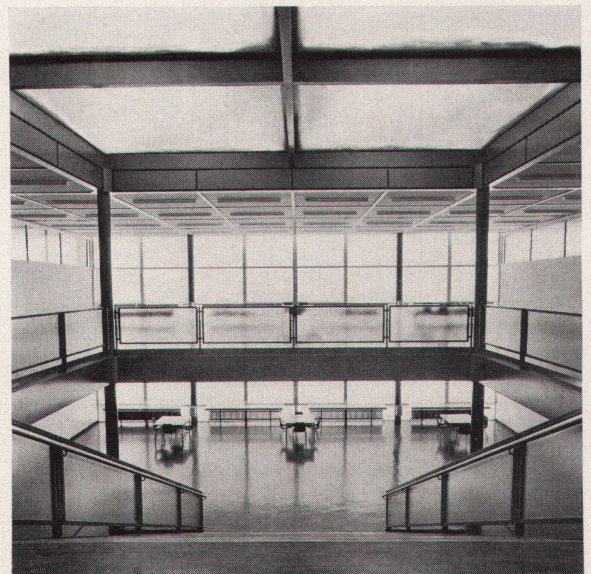
8, 9
Dans les spacieuses salles de conférence, l'enseignant décide lui-même de la forme d'enseignement appropriée. Les cloisons intérieures permettent de s'adapter facilement aux nouvelles conditions
10
Salle de gymnastique
11
Cage d'escalier

8, 9
In the large-scale classroom tracts the form assumed by the instruction can be largely determined by the teachers. The interior partitions can be easily adapted in future to new requirements
10
Gymnasium
11
Stairs

Photos: 5-11 Markus Barth, Zürich



10



11